

Неділя, 13 Квітня **Квітна Неділя.**
9 рано Св. Літургія (Англійська) 10 рано Св. Літургія (Українська)
Панахида. Памятаймо своїх рідних у Молитвах!**Освячення і роздача Лози.**
ВЕЛИКОДНІЙ БАЗАР! Маємо на продаж паски, шинку і ковбаси!

8 рано Понеділок, 14 Квітня Може бути Ваша Св. Літургія. *Сповідь.*
8 рано Вівторок, 15 Квітня Може бути Ваша Св. Літургія. *Сповідь.*
8 рано Середа, 16 Квітня Може бути Ваша Св. Літургія. *Сповідь.*

17 Квітня, **ВЕЛИКИЙ ЧЕТВЕР.**
10 рано Свята Літургія Василя Великого. *Нагода до Сповіді.*
6 веч. Утреня Страстей.
18 Квітня, **ВЕЛИКА П'ЯТНИЦ'Я.**
6 веч. Процесія і викладання Плащаниці.
19 Квітня, **ВЕЛИКА СУБОТА.**
4 по пол. Освячення Пасок, для тих хто немає змоги святити в неділю.
Неділя, 20 Квітня ПАСХА.
7:45 рано Надгробне.
8 рано Процесія і Воскресна Утреня.
9 рано Пасхальна Свята Літургія.
(Друга збірка на Св. Літургії Великодній Дар для Священика, просимо вживати зелені конвертки.)
11 рано Освячення Великодніх Пасок.

10 рано **Світлий Понед.** 21 Квітня За здоров'я родини Смеричинських від о.Василя.
10 рано **Світлий Вівторок**, 22 Квітня За здоров'я родини Волтон від о.Василя.

Неділя, 27 Квітня **Неділя Томина.**
9 рано Св. Літургія (Англійська) 10 рано Св. Літургія (Українська)
Великоднє Спільне Свячене! Гаївки-Веснянки на церковному подвірі!

8 рано Понеділок, 28 Квітня Може бути Ваша Св. Літургія.
8 рано Вівторок, 29 Квітня Може бути Ваша Св. Літургія.
8 рано Середа, 30 Квітня Може бути Ваша Св. Літургія.
8 рано Четвер, 1 Травня Може бути Ваша Св. Літургія.
8 рано П'ятниця, 2 Травня Може бути Ваша Св. Літургія.

Неділя, 4 Травня **Неділя Жінок Мироносиць.**
9 рано Св. Літургія (Англійська) 10 рано Св. Літургія (Українська)

Sunday, April 13 **Palm Sunday.**
9 am Divine Liturgy (English) 10 am Divine Liturgy (Ukrainian)
Panakhyda- Memorial Prayer. **Blessing of Willow Branches.**
EASTER BAZAAR! Paska, Ukrainian Sousseage.

8 am Monday, April 14 Can be Your Divine Liturgy. *Opportunity for Confession.*
8 am Tuesday, April 15 Can be Your Divine Liturgy. *Opportunity for Confession.*
8 am Wednesday, April 16 Can be Your Divine Liturgy. *Opportunity for Confession.*

April 17, **HOLY THURSDAY.**
10 am Divine Liturgy of St. Basil. *Opportunity for Confession!*
6 pm Service of 12 Passion Gospels.
April 18, **GOOD FRIDAY.** Abstinence from meat and dairy products.
6 pm Solemn Vespers, Procession and Placing of the Holy Shroud.
April 19, **HOLY SATURDAY.**
4 pm Blessing of Easter Baskets.
Sunday, April 20, EASTER SUNDAY.
7:45 am Graveside Service.
8 am Procession & Resurrection Matins.
9 am Solemn Divine Liturgy.
(Second Collection during the Divine Liturgy "Easter Gift for the Pastor". Please use green Envelopes.)
11 am Blessing of the Easter Baskets.

10 am **Easter Monday**, Apr. 21 For good health for Smerechynsky family by Fr. Vasyl.
10 am **Easter Tuesday**, April 22 For good health for Walton family by Fr. Vasyl.

Sunday, April 27 **Thomas Sunday.**
9 am Divine Liturgy (English) 10 am Divine Liturgy (Ukrainian)
Easter Parish Lunch & Hayivky-Vesnyanky in the Church backyard!

8 am Monday, April 28 Can be Your Divine Liturgy.
8 am Tuesday, April 29 Can be Your Divine Liturgy.
8 am Wednesday, April 30 Can be Your Divine Liturgy.
8 am Thursday, May 1 Can be Your Divine Liturgy.
8 am Friday, April May 2 Can be Your Divine Liturgy.

Sunday, May 4 **Myrh-Bearing Women Sunday.**
9 am Divine Liturgy (English) 10 am Divine Liturgy (Ukrainian)
Sunday Collections: 3-23-14 \$620.00; 3-31-14 \$1,083.00;

УКРАЇНІ.

*Коли кризь розпач винуться надії
І загудуть на вітрі степовім,
Я тоді твоїм ім'ям радію
І сумую іменем твоїм.
Коли грозус далеч неокрая
У передгроззі дикім і німім,
Я твоїм ім'ям благословляю,
Проклинаю іменем твоїм.
Коли мечами злоба небо крає
І крушить твою вроду вікову,
Я тоді з твоїм ім'ям вмираю
І в твоєму імені живу!*



Wisdom from the Bible. (Leviticus 12-13)

Each of us has a judge and jury inside of our heads, and each incident we see is another 'court case' for us to decide whether the people involved are innocent or guilty. In this portion of the Bible, we learn about the consequences of speaking badly of others. Our saints teach that one of the best ways to avoid speaking negatively about people is by giving them the benefit of the doubt and judging them favorably. God wants us to try our best to find people 'innocent' by judging them favorably whenever we can.

УКРАЇНСЬКА ГРЕКО-КАТОЛИЦЬКА ПАРАФІЯ ПРЕОБРАЖЕННЯ ГНІХ

Transfiguration of Our Lord Ukrainian Catholic Parish Denver

ВІСНИК * BULLETIN

April 13 *2014* 13 Квітня

Rev. Vasyl Hnatkivsky – 4118 Shoshone St. Denver, CO., 80211

Tel. (303) 433-2347 Cell (303) 875-6289

www.Transfigurationdenver.org

Email: ukrainiandenver@comcast.net





СПІЛЬНЕ СВЯЧЕНЕ * *EASTER PARISH LUNCH*

Sunday, April 27 at 12 pm 27 Квітня, Неділя

Свічки горять, блищать ікони,

Земля в молитві до небес.

Христос Воскрес! – лунають дзвони,

І спів: Воістину Воскрес!



Дорогі мої Парафіяни!

Щиро вітаю вас із Великоднем. Чудо Христового Воскресіння об'єднує всіх нас вірою у перемогу світла над темрявою, добра над злом, життя над смертю. Сьогодні ми відкриваємо Богові свої душі, просимо наповнити їх духовною силою і надією. У цей день ми дякуємо Господу Богу за те, що у дні випробувань ми відчували його захист і підтримку. В найскладніші часи ми непохитно вірили – Господь не залишить нас. Великдень нагадує нам про духовне відродження, яке потрібне всім нам, всій українській нації. Бажаю вам душевної чистоти і гармонії, миру та спокою. Нехай Чудо Воскресіння Христового надихає вас на добрі та праведні справи. Нехай Пасхальне Свято стане для кожного початком нового життя - кращого і добрішого. Воістину

воскрес !

За столом зібралась

Вся наша родина,

Святкує Великдень

Рідна Україна.

Із тими святами

Я усіх вітаю,

Свяченим яєчком

Всіх благословляю!

Отець Василь.



HAPPY EASTER!